



THE DAYBREAK

"Wankantanhan Anpao kin hiyounhipi." — Luke 1. 78.

VOL. XXIV

FOREST CITY, SO. DAK., SEPTEMBER, 1908

NO. 2

ANPAO - KIN:

REV. E. ASHLEY, — Editor

Anpao wotanin wowapi kin wi iyohi-na, wiyawapi anpetu tokahaya eca wowapi tokšu kin ogna yewicakiciyapi ece. Wi akenom (one year) on kašpapi yanmi kajujupi kta.

Wi šakpe kin kašpapi wanji sam okise. Icupi šni itokab kdajujupi kta.

Wowapi askabvapi maša ana wanji qaiš nonpa owapi kin, mazaska eekiyi. ANPAO KIN opeton okihipi kta.

Tuwa wowapi kagin kta ca wowapi ska sani el owa kta.

Opetonpi kta wowapi hiyukiyapi qaiš ed taku oyakapi kta cinpi na hiyukiyapi ca, wowapi ojinha akand deeced owapi kta.

REV. E. ASHLEY,
Cheyenne Agency, S. D.

Tawaxteya Cejyatapi Wošapi Wan.

ANPAO KIN ieikoyagunyanpi qa wico-ran wašte econ iyounpaštakapi kta wookihi yuha. Okodakicie-wakan opapi t'ka abebuya tipi kin, hena iyotan otakiye wašte heca kta. Bišop waun kin eciyatihan, taku ecamon onšpašpa oyakapi qa taku bduotanin kta wacín kin hena owasin, qa Tipiwakan iyaza omawani woyakapi kin hena, qa nukun Okodakicie-wakan kin wotanin tawa toktocea ed kagapi kta. Oyate unkita-wapi kin owasin Anpao kin icupi qa sami wicaša tokeca wicaqupi nin ecamni.

W. H. HARE,
Yewicasipi Bishop

OKOLAKICIYE WOTANIN.

Tokata Oct. 14 etanhan wiyawapi 18 behanyan, Milwaukee, Wis. ekta St. Andrew Sankakicieyapi kin ataya omniciye econpi kta. Eya wanna yaotaninpi eciyatihan Koškala omniciye kin he tona opapi kin, na caje wicayuhapi kin, iyohila wowapi wicaqupi na onahonwicayapi. Hekta Conkicakse el Provincial Chapter mniciyapa qon omniciye kin le ekta yapi kta e koškalaka yamni wicakalnigapi. Hececa eša Chapter iyohila heconpi wašte na on yapi kte cin owicakiyapi wašte. Lehanl kiyela se mniciyapi kte cin on St. Andrew wicaša ota yapi wašte, Nakun wicakalnigapi šni eša tuwe cin kin el ya na wanahon yanka okihi.

Lealal se Saglaša makoce kin ekta Makaowancaya Ska un kin etanhan Yewicasipi omniciye econpi, Bishop, Presbyter, na ikeoya

unpi muiciya yankapi. Icunban wopila wošnapi wan Wakantanka wakiyušnapi na he mazaska 1.663.-040 henakeca se keyapi. Tokata iyokihe omniciye heca econpi kta wašte iyukcanpi nahana miniwanca ohuta itahena, United States ico-kata econpi kta iwokiciglakapi tka nahalhein yuštanpi šni.

New York obašpe etanhan Bishop tawapi-Bishop eciyapi-he te. Bishop kin he lila yuonihanpi heca. Bislop kin he na unkitačapi kin hokšila unpi kin echantahan kolakiciyapi heca.

Bishop Brent Philippine wita etanhan, Washington obaspe el yuhapi kta enonpa akigle kašnigapi qon he Washington ekta hi na toketu kinhan awiyukean na obakab okihi kte šni eyapi.

Oglalata Wazihanska toawayake cin wanna Wošnakaga teea hel iyotanka, he Rev. Neyille Joyner eciyapi.

Mr. Cleyeland wiyołipeyata wayazanke, tawicu nakun, he kitanna tanyan un, tawicu kin tehan wayazanke tka wanna owa-heca aya ca he wopila. Nahan Mrs. Clark, Sicangu tawicu kin wanihantahan wayazanka tka lehan kitanna tanyan un, na sam itanyan kta ca ble wan tuktel ikayeli cineca om yanke iwasayin kta iteka. Akisni na tiyata gli canna wowiyuškin heca kte.

Koškalaka tona Hampton, Va. ekta wayapi qon, Rev. J. J. Gravatt kiksuyapi naceca. Yun-kan lecalal woyounihani eciyatihan wocajeyate qupi, Doctor of Divinity. Hececa tuwa wowapi kicage kte cinhan wanna Rey. J. J. Gravatt, D. D. ojuha el kagapi kta iyecetu.

Rev. Mr. Edson, tuwa Huron otonwe el un qon, na Conkicakse el Convocation econpi qonban el hi na wanlakapi kin, he wanna Porto Rico ekta Yewicasipi heca iyaye.

Alaska makoce ekta Bishop Rowe el awanyake cin wakpala ognagna omani sa, heon wanihan wata napobyapi wan heca yuha

kte ca tanyan iyaza omani kte cin on wamanayanpi na wanna yuštanpi.

Cambridge, Mass., ekta wicaša wakan Owayawa wan glepi etanhan waonspekiye okinikan na ksapa heca lecalal te, he Professor Allen eciyapi.

St. Luke's Station,
Cut Meat, S. D.

Anpao kin:

Ito ake lehanl ohinniyan Christian yaunpi taku wanji etan onamayašonpi wacin, Okini niyepi ekta nakun hececa wanjigji yakin kta epca. Miglatan heca šni, nainš wowařaničilapi ognaye šni, tka okolakicieye etan titokanl gii eyapi, nainš titokanl ki eyapi wicoie kin he lapi Oaye eciyapi wan wayuotanin can ojula se owapi wanblake sa na he awiyukcan waun na lehanl wanna awableze salececa. Eya okolakicieye obe ota yuke cin bina blašice šni, nainš wacetun-wagla šni tka leceu. Homakšila echantan Ska un okolakicieye opeya imacage na tokel owakihi wašte-walake ein on iyuškinyan el waun na he el mičiconza qon sutaya glus wacanmi na ognayan waun ktečin. Eya tokel wokonze kin hena wašgwala šni eša tokša Wakantanka tokel okihipica ogna yemakiyin na tona bluha kte cin hena yuhamakiyin kta ca wakila, hecel wašagmayin kta he slowlakiye; heon hecel on taku imayutan kte cin mitokab un eša hena iyotan blawa šni. Ho ito lecel wiunu-kecanpi qeš ecamni na le woiyukcan kin lilači ibluekan sa. Wicaša nainš winyan tuwe eyaš, inš iyuken npi na tuktel ičeonzapi, hena sutaya gluzapi nin ecamni. Wicaša wan nape ſice, nainš iſta ſice, hecinhan na heon tokanl wicota el un kta eca akalpekitonpi, nains nakišma on iye tanecan kin banke eša cante iyokiſice, nains wałtekilašni, nainš iſteca on hankeya wicota el yekapin; ho he iyecel econqonpi walake. Tona Ska un etan tokanl iyapipi epin kte šni, tka tokiya omniciye wanji ekta opapi na ehanitan ob un tka qon, taku econpi kin hena wicayašil unpi naceca, yunkan le iyukenapi kin ebankečou hetan hecamon qon Christ okolakicieye el opemayani kta wicawala na he tancan el iko-yagmanyapi, na hetan kici tan-

can wanjila se waun kta keyapi qon, lehanl ipaweli ecamon, nainš tokata hecamon kte qon ehankečou tanyan ecamon kte šni, unkeyapi wašteke. Ho heon hepe hecel econqonpi na tanyan econqonpi unkicinpi eša he woaltani ye lo, mitakuyepi. Ho le waniyetu kin omniciye nom mayutitanpi na he leceu. Sina Sapa etan Wawokiyi waun kta makuwapi, wi wanji can Ten (\$10.00) Dollars maqupi kta evapi, ca Ska un el owapana heon ake hecel ecamon kte šni epe. Ake oglepcecela kin makuwapi, ake June 4th. 1908 el Hunkayapi waun kta na tanyan wiši tanka maqupi kta eyapi, ca ake ecel epe. Ho musunka tona wašakapi šni qon iyokise eyaye oglepcecela el. Ho yunkan leceu, ehanna St. Luke's el Wawokiyi hemaca na tohanyan owakili hecel weškon, na lehan ikeeya waun na heon wawa-cin iwošake sece lo hecanni-pi nacece lo, tka asniwakiya ke-canmi. Ho lehanl ake pa yuwan-kanl iwacu hecel wibluškin. Ho henala epin kta. Anpao kolaye cin oyasin mitawacin on napeciyuzapi. Nisunkapi wanji onšike miye.

William Eagle Thunder.

Wakpipakšan etanban.

Anpao kin:

Mitakuye aškatudau woiyoki-šica wanji tanka awakipa qa he miyecidaotanin kta wacin. Hekta May 4 1908 en micinea hokšidan wan waniyetu 9 hehan makič, qa ake May 6 1908 hehan ake hokšidan wan waniyetu 11 makič. Ho mitakuyepi denaos anpetu wanjidan en Tipi wakan qa wanagi makoe en wicahdobe, qa ake May 21 1908 ake wiciyanna wan makič. Ho dena woiyokišica awakipa ešta he etanhan togye mitawacin šni, tuka ee Wakantanka cewakiye. Qa hehan inicinea hokšidan sakim wocekiye waštedapi, qa Itanca tawocekiye kin sakim wauyikapi qa waštedakapi. Unkan Jesus maka akan hi kin he ehan wicoie wan owicakiyaka qa heya. "Tona dececapi kin Wakantanka tokiconze kin eepi ce" eya. Ho mitakuyepi dena deceen waawaki-pa kin on nina tawacin malunke šni ešta Wowapi wakan en toie wan hecen eya, Wakantanka oie kin ipatan nawajin, eye cin he weksuya, qa hehan nukun deceen awabdeza, Heb. 12. 5, 6, 7, na 8. Ho mitakuyepi hehanyedan oeiciyakapi kte. Owasin napeciyuzapi.

H. H. Taylor.

THE DAYBREAK.

Rev. E. ASHLEY::: EDITOR

THE DAYBREAK is published monthly in the interest of the Protestant Episcopal Church among the Sioux Indians of South Dakota.

The subscription price is 30 cents per annum and may be paid in one or two cent postage stamps.

Single subscriptions for six months, 15 cents.

All subscriptions and matter for publication should be addressed to

REV. E. ASHLEY
Cheyenne Agency, S. D.

Letter of Commendation.

The tendency of THE DAYBREAK is to provoke to good works and to bind us together. It will be a special help to the scattered members of the Church. Besides other Church news, it will contain my official notices and accounts of my official acts and visitations. I hope our people will take it and circulate it.

W. H. HARE,
Missionary Bishop

PRINTED at the office of the "Forest City Press."

ENTERED at the Postoffice at Forest City, So. Dak., as second class matter.

Wotanin-wašte Ayapi On Wocekiye.

Anpetu iyohi wicokaya he cin chan heyapi kta:

Waničiya wašte isto wacantkiye nita-wa glugal, canicipawega akan otkeyahan yann tka qon, maka akan wicaša unpi kin owasin Niye ekta etonwanpi qa niwicayapi nunwe. AMEN.

WAKANTANKA Iyotan wašake ein, Woksapi ed Itancan kin, Woksapi Nitawa kin ed Iltamipi kin nakur sanpa yewicayaši kta e onšiiciya iceunniciyapi; hecel Waawanglak wicakz na wacinyepica heca iyenakecapi kin on Okolakiciye-wakan nitawa kin iyuškin kta, na Nitokiconze wašte oicago tawa kin yntankapi kta; Jesus Christ Itancanunyanpi kin eciyatohan. AMEN.

WAKANTANKA, tuwe wicawe wanjila on, wicaša oyate hiyeye cin oyasin maka kin owaneaya etipi kta e wicayakage cia, na tona itehanyan naiš kiyela unpi kin, wookiye owicakiyakin kta e Nicinewašte uyaši qon; wicaša oyasin onilepi na iyenianpi nunwe. Oyate kin optaye nitawa kin opewicaya ye, na Ikeewicasa kin wokiconze nitawa ekta awicagli ye. Tona wicayeco kin ocela wicallucetu, na nitokiconze kin kohanna nyakiyin kta iceunniciyapi; Jesus Christ Itancanunyanpi kin hee eciyatohan. AMEN.

O ITANCAN, tona nnnipin kina hena awicayakite ea niwicayayin kta e yahi kin, na mahipiya ekta na maka akan wowaštke-ataya niecupi kin, tona econwicayashi kin eciyatohan, wicaši otoyoilu Wotanin Wašte kin owicakiyakapi kta e iyayapi kin, on Okolakiciye wakan Nitawa kin wocekiye eye cin nayahon kta e iceunniciyapi, taku wokokipe el ipi kin owasin etanhon ewicayaku ye; maka puze ein wokokipe kin etanhon, mini wokokipe kin etanhon; mišošte on wicete ein etanhon; wocetungla na inahnipli etanhon; wocetungla na owlolutaton kin etanhon; na oiyokpaza itaneau ieiconza- pi kin owasin etanhon ewicayaku ye. Na wojapi na miniaštanpi kin ieunhan waicahye ein, Niye, O ITANCAN, uwicakiyapi ye. Ikeewicasa wicota hein omnawicaya ye, Christian tamakocepi kin ekta tona wowanikiye hisnko tanka aktapi ſui kin hens wicayuhomni ye, hecel, O Maka Wanikiya waonšila kin, Nicaje yatanpi kta na Nitokiconze u kta: Niye. Ateyapi kin na Woniya Wakan kin ob woyouñhan na wowitan laha, nunwe, maka owihanke waninl. AMEN.

Wotapi šni Itokam Wocekiye wan.

O ITANCAN, wopila unnicupi. Woteklapi kin wolwicaya ye, na wicaša oyasin, maka sitomniyan, Wiconi Aguyapi ni un kin. Malipiya eciyatohan hi kin he olepi na iyeyapi kta e iceunniciyapi. AMEN.

Grace Before Meals.

THANKS be to Thee, O Lord. Feed the hungry, and grant that all men, everywhere, may seek and find the Living Bread which cometh dawn from Heaven. AMEN.

OKOLAKICIYE WAKAN KIN ON WIWI-CAWANGAPI WAN.

Woonspe Iwikcemna-Onšpa Inonpa.

Wowicada Toktokeca qa Os̄kiškapi

W. Okolakiciye Wakan etanhon tokel unkiglušpepica he.

A. Okolakiciye Wakan woyasu on lieyab iyayeunyanpi qa waunskiškapi na wicoban wakan unkayuštanpi kin hena on.

W. Okolakiciye Wakan woyasu on lieyab iyewicaye cin he taku he.

A. Okolakiciye Wakan tawicohan kin etanhon iyowaja šni unkagapi kin he.

W. Wicaša tona lieyab iyewicaye cin ake opewicayepica he.

A. Ho; woaltani tawapi kin on awicakehan iyopeciyapi, na woijopeciyapi kin he wakanyan nipi kin on yuwicakapi kinhan.

W. Okolakiciye yuškiškapi kin he taku he.

A. Okolakiciye Wakan etanhon iglušpapi kin he heca.

W. Wowicala tokeca kačapi kin he token kapi he.

A. Okolakiciye Wakan tawonspe, tawowicala ikipajin kta wowicala yuhapi kin heo.

W. Okolakiciye Wakan ayuštanpi he taku he.

A. Christ tawoonspe ataya elipeyapi kin hee.

W. Christ taokolakiciye etanhon iglušapi na omniciye içicağapi kin tokel ewicakiyapi he.

A. Okolakiciye yuškiškapi ewicakiyapi.

W. Leon tokel St. Paul eya he.

A. Wicatanean kin (Christ okolakiciye kin ee) el yuoblecapi wanice kta.

W. Tona okolakiciye el oskiške kačapi kin on tokel St. Paul eya he. Rom. 16:17

A. "Mihunkawanji ceciciyapi ce, tona woonspe onspeniçiyapi qon eciyatohan šni yuoblecapi na walitaniwicayapi kin hena iwaniwicayakapi, na nawicakicipa po."

W. Corinthos oyate kin le on tokel ewicakiya he. 1 Corinthos 1:10

A. "Oyasin okiwanjila oie yetonpi, na yuoblecapi wanin yaunpi kta."

W. Leon tokel Judas Wahošiye Wakan kin eya he.

A. "Anpetu ihankeya kin el wicaša wawihalapi kin yukin kta Iglutokanpi kin lena eepi, witan-tanpi, na Woniya kin yuhapi šni."

W. Hecel Okolakiciye kin yuškiškapi, yuoblecapi na iglutokanpi kinhan he woaltani he.

A. Ho, woškiške woaltani ee.

W. Lena econpi kin on tokel St. Paul eya he.

A. "Tona heccapi kin Jesus

Christ Itancan unkiyapi kin wowlagwicaye šni." Rom. 16:18

W. Wanikiya tokel eekiya he.
A. Waonspekiya tawa kin "o-
yasin wanjipila kta Atkuku kin
kici un kin iyeccea.

W. Wowicala toktokeca kaga-
pi kin on tokel St. Peter (Inyan)
eya he.

A. "Niyepi kin ogna waonspe-
kiya itonpi šni kin heea yakin kta
nahmanā wognuni woilhangye kin
el aipi, Itancan opewicakicaton
qon he elipeyapi kta. 2 Peter, In-
yan 2:1

W. Wowicala toktokeca kačapi
kin tokel ecawicakiconpi kta, St.
Paul keya he.

A. "Wicaša waakinica un kin
he wancała na inonpa iyopeyapi
kin, ihakabya lieyata iyeyo wo."
Titus 3:10

W. Kora, Dathan na Abiram
wayaškiškapi kin on tokel kakiš-
wicaya he.

A. Maka kin i glukawa na na-
wicapea.

Woonspe Iakewanji.

Okolakiciye Wakan Oitancanpi
Kin

W. Christian Okolakiciye kin
he tuwe kača he.

A. Itancan Jesus Christ he
kača.

W. Jesus kini chakab na wan-
kal iyaye šni anpetu wikeemna
topa kin icunhan taku econ he.

A. (Olan. 1:4.) Wahošiye
tona wicakaňige cin wawicäši na
Wakantanka tokiconze (Okolakici-
ye Wakan tawa ee) taku tawa
cageglata.

W. Jesus wankal kigle šni ecel
taokiyewicaye cin tokel econwicäši
he. Mati. 28:20.

A. Oyate oyasin Baptisma
wiceaqipi kta na taku tona econ-
wicäši kin oyasin yuhapi kta e
onspewicakiye wicäši.

W. Okolakiciye Wakan on
Itancanpi kta e Jesus tuwe tok-
heya kačniča he.

A. Wahošiye Wakan akenon-
papi kin, hena wicayuwakan na
maka owaneaya el Okolakiciye
Tawa kačapi na oyate wahokon-
wicakiyapi kta he yewicäši qon.

W. Christ tokel wahowicaya
he. Matt. 28:20.

A. "Iho, anpetu oyasin cici-
pi waun, maka owihanke kin hehan-
yan."

W. Wahošiye tehan nipi šni
hecel woiwahoye kin le etanhon
taku unkiyukeanpi kta iyeccea he.

A. Tona wicihakal unpi kte
ein, maka ihanke kin hehanyan
woiwahoye kin he iyowajapi he
unkiyukeanpi.

W. Okolakiciye Wakan kin he
maka ihanke kin hehanyan yin kte
ein on etanhon toketa he.

A. Hehanyan oitancan owe-
cihan unpi kta hecceta.

W. Wowapi Wakan el Wahošiye
akenonpa cajeyate cin, nakan
tokeca cajewicayata he.

A. Ho, Matthias, Judas tohe
yuhin kta kačniča qon he.

W. Nakun tuwe wahoešiye kta
kicopi he.

A. Palos, Wakantanka tawa-
cin kin eciyatohanhan Wahoešiye kin
heca e kačniča. 1 Korinthos 1:1.

W. Nakun tuwe. Olan. 13:1.
A. Barnabas.

W. Lenios tuktel Wahoešiye
cajeyatapi he.

A. "He Wahoešiye kin, Bar-
nabas Palos kici, nahonpi qehan
wokoyake aiglupotapi." Olan.
14:14.

W. 1 Thess. 1:1. qa 2:9, el
Wahoešiye hecapa tuwepi cajeyata-
pi he.

A. "Palos, Siluanos na Timo-
theos."

W. Philippi ekta Okolakiciye
wakan el tuwe wahoešiye heca un
he. Philippi 2:25.

A. "Epaphroditus, tuwe u
yašpi," he Hellenes iapi el
Apostle, Wahoešiye he kapi.

W. Theodoret, Cypress el
Bishop un qon na omaka opawinge
izaptan icunhan, Epaphroditus on
tokel eya he.

A. "Philippi oyate kin el
Epaphroditus Wahoešiye kačniča,
Episcopal wicohan aipi, Bishop
tawapi kin he iye. Lakaš lehan
tona Bishop ewicankiyapi kin
channa Apostoloi, Wahoešiye ca-
jewicayatapi qon.

W. Andronikus na Junia
henios on tokel eyapi he. Rom.
16:7.

A. Andronikus Junia kici
mitakuye, wahoešiye kin owica-
peya yuonihanpi kin hena nape
wicayuza po."

W. Ogle wakan kin lena taku
yuwicakapi he.

A. Wahoešiye wicohan kin he,
akenonpapi qon išnala unpi kta,
wanjikši eyapi kin he ognaye šni;
tuka wicohan kin he owecinhan
yin kta na yuotapi kta, tokel
Okolakiciye tanka ieage ein iyecel,
maka ihanke kin hehanyan he
yuwicakapi ee.

Woonspe Iakenonpa.

Wicaša Wakan Obe Yamni.

W. Okolakiciye Wakan kin he
awanyakapi qa oitancan tawa
kačniča kta wankantanhan woo-
kihi wicäqipi kin hena tuwepi he.

A. Wahoešiye Wakan akenonpa
kin hena eepi.

W. Jesus kini ohakab wahoešiye
tawa kin tokel ewicakiye he.

A. "Malipiya ekta na maka
akal wowašake ocoyasin maqipi."
"Ate unaši he iyecel miš yecisipi."

W. Wetanin wašte oyakapi
kta nakun tuwe Jesus wicakaňige
he.

A. Unkan Itancan kin tokto-
keea wicemna šakowin wieaka-
ňige na wotanin wašte oyagwi-
caši. Luke 10:1.

W. Heceł hena on wicaša
wakan obe kin el obe tonakeca he.

A. Obe yamni;—Jesus Okola-

kiciye Wakan pa kin; Wahošiye Wakan kin, obe inonpa kin, na wikeemna šakowinpi, obe iyamni kin bee.

W. Tobinni Wahošiye kia hena wankantanha wookihi kin he iepi he.

A. Pentecost anpetu qon Woniya Wakan awicahinle eiqon he chan.

W. Jesus wankan kigle cin ohakab taku tokahaya econpi he.

A. Judas wahtani qon on tohe yuhe kta he Matthias kañigapi na yuwakanpi kin ee.

W. Nakun taku wanji iyececa se econpi he.

A. Diakon šakowin wicakalnigapi. Ohan. 6:9, 6.

W. Heecel lena on obe tonakecapi he.

A. Yamui. Wahošiye Wakan kin hena tokahanpi, Christ wankan iyaye cin ohakam obe tokahaya kin eepi; Waonspekiya wikeemna šakowinpi, obe inonpa eepi; qa Diakon šakowin kin, obe iyamni eepi.

W. Wahošiyepi kin nakun taku econpi he.

A. Otonwe iyohi en Presbyter (Hunkayapi) kañigapi.

W. Obe iyamni kin on token St. Paul eya he.

A. Unkan Okolakiciye kin el Wakantanka kakelkel ewicagle, tokahaya wahošiye (yewicasipi) kin hena, na iyokihe Wokeanpi, qa iciyamni kin waonspakiyapi. 1 Korinth 12:25.

W. St. Paul Philippi oyate wowapi wicakiege cin wicowoyake tokahaya na ogle tokahaya el obe yamni kin wicaka he

A. Iho. "Palos na Timotheos (Wahošiye heca) Philippi ekta Jesus Christ el owotanla un kin hena, na Bishop, Episcopos (waawanhdake) cin hena, Diakon (ookiye) unpi ko.

W. Wahošiye ni unpi icunhan obe yamni kin hena tokel caje yuhapi he.

A. Obe tokahaya kin he Apostles (Wahošiye) ewicakiyapi, obe inonpa kin he Bishop (Episcopos) Presbyter qais Elder (Hunkayapi) ewicakiyapi na obe iyamni Diakon (ookiye) ewicakiyapi.

W. Wahošiye kin t̄api ohabak toketu he.

A. Tona Wahošiye tohepi yuhapi kin hena Bishop caje kin icupi na hetanhā wicacaje kin le, tokel itokab obe inonpa caje wanji on cajewicayatapi qon icinonpa on cajewicayatapi šni ce.

W. Leon Theodore, Cyprus el Bishop un qon tokel eya he.

A. Lecen eya, "Ouhanketa tonna Apostles (Wahošiye) tawieolian yuhapi kin hena Apostles wicacaje kin he tona tokal hecapi kin he caje gluhipi kta, na tuwe tawieolian yuhapi kin hena Bishop ewicakiyapi."

W. Heecel Wahošiye t̄api iyo-hakab obe yamni kin he tokel ewicakiyapi he.

A. 1. Bishop, 2. Presbyter, na is Priests, na 3. Diakon.

W. Ignatius, St. John onspekiye na Antioch el Bishop un qon tokel eya he

A. He iyeel oyasin, Diakon kin, na Presbyter kin na Bishop kin hena Ateyapi iyeelya wicayu-onibapi nunwe; lena wanice cinhan Okolakiciye wanice, eya.

WOWAPI WAKAN ETANHAN, WOAHOKICIYE TECA ON WOYAKAPI KIN.

Rev. J. Flockhart, owa.

Bethlehem otonwe Juda makoce kin ed, omaka B. C. 4 Jesus tonpi. Hed Mary einhintku tokapa kin ton. He Woniya Wakan eciyatohanhan icaga. He ehan wiyo-hyanpatanhan wicaša ksapa Bethlehem otonwe kin ed hipi, qa hokscopa wakan kin ohodapi. Nazareth otonwe Galilee makoce kin ed Jesus hunku kici un. Jesus waniyetu akenonpa ihuñni qon, hehan Woacakšin wotapi kin on Jerusalem ekta hi. He chan Okodakiciye wakan, Juda oyate tawapi kin, Jesus ecen opa.

1. Małpiya wokiconze kin WOAHOKICIYE TECA kin ed yutaninpi.

Tokaheya Wokiconze eyan-paha kin omaka A.D. 27 he chan u. Unkan anpetu kin hena ed John Baptisma wicaqu eee kin he Juda tamakoe ed hewoskan ekta woya-ka hi qa heya, Ikduecetu po, małpiya wokiconze kin wanna kiyena ue. Wicaho hewoskan ed hotan-in, Itancan tacanku kin wiyeaya eknaka po, ocanku tawa kin owo-tanna kicaga po.

2. Wokiconze Wicasayatapi tawa kin yutaninpi.

John eya, Wanji nayajinpi kin cokaya nadjin, he iye Woniya Wakan ou Baptisma wicaqu kta. Unkan Jesus Baptisma qupi qehan ecahankeya mini kin etanhā itawankankde kda; unkan iho malipya ayuzannip, qa Wakantanka Taniya kin wakiyena kañya kunktiya u, qa ed hiyahan wan-yaka. Unkan iho, malipya eci-yatanhan wicaho wan heya, Micinksi waštewakidake cin he dee, on iyomakipi ce.

3. Wokiconze woope kin.

Paha wan akan wahokonwicakiye qehan de Jesus eya. Tona cante mahed onšiiqidapi kin; tona ceyapi kin; tona onšiñapni kin; tona wcowotanna on wotektek-dapi kin; tona waonśidapi kin; tona cante ed ecepiua kin; tona wcokiye kagapi kin; tona woowotanna econpi kin on šicaya wicakuwapi kin, hena wicayawaštapi.

4. Wokiconze wiyacinpí kin.

Wiyacinpí on taku ota owicakiyaka. Wicasa woju wiyacinpí kin. Aguyapi su ojupi ekna wayabota kin. Małpiya wokiconze kin sinape ſu wan iyececa. Małpiya wokiconze kin winapoliye on napoliyapi kin iyececa, he winyan wan ieu qa wokpanpi wiyyutapi yamni ed inaliman, heced oowasin napoliyapi. Mazaska maga wan ed nałmanpi kin. Wopeton wicasa inyan telika akite ein. Ho wan, bde kin ed iyołpeyapi.

5. Wokiconze wwapetokeca kin.

Nicodemus Itancan eciya; Itancan waonspekiye Wakantanka eciyatohanhan u kin henica sdodunyanpi, ecin taku wapetokeca ecanon eee kin tuwena heced econ oikihi šni, Wakantanka kici un šni kinhan. Unkan Jesus nakun eya, Kda po qa taku tona nayaloniři qa wandakapi kin hena John okiyaka po: Istagongapi kin tonwanpi ece, huštepı kin manipi ece, tona lepros ececapı kin ska wicakagapi ece, t̄api kin kinipi ece, qa tona onšikapi kin hena wotanin waštē oweakiyakapi ece.

6. Wokiconze Yewicasipi kin.

Waonspewicakiye akenonpa kin hena wicakico, unkan Wahošiye akenonpapi kakedked ewicakiyapi, Peter, Andrew, James, John, Philip, Bartholomew, Thomas, Matthew, James, Alpheus einhintku kin, Thaddeus, Simon Kanantine kin, qa Judas Iskariot. Dena akenonpapi kin Jesus yewicasi, wahokonwicakiye ca heya; Dapi eca yaotanin po, qa Małpiya wokiconze kin wanna kiyena un ce, eya po.

7. Toktokeca wikeemna šakowin kin.

Unkan taku kin hena iyohakab, Itancan kin toktokeca wikeemna šakowin eajewicayate ca iye otonwe tona ekta yin kte cin qa tokiya kaša ekta yin kte cin, hena kohan ektakta nominom yewicasi.

8. Wokiconze Wošna waštē tanka kin.

Makoce wan Golgotha eciyapi, he wicapahu makoce eyapi kin he kapi, he ekta Jesus ahipi, unkan hed icipaweli okatanpi, oeonna econpi qa tawokoyake kicipamnippi. Qa wiyaonpapi kin de owapi qa pa iwankam eknaki; Jesus Juda Wicasayatapi kin he dee. Unkan wihiyaye oapešakpe hetanhā napciwanka ape cin hehanyan makoce kin owancaya okraza. Unkan napciwanka apa behantu ecetu, Jesus howaye ca hotankakiya Eli, Eli, lama sabakthani; Wakantanka mitawa, Wakantanka mitawa tokeca ehpemayaya he, eyapi kin he kapi. Unkan Jesus ake hotankakiya hotanin qehan, taniya kin hiyuya.

9. Wokiconze wakiconzapi kin.

Wotapi wakan kin. Jesus Christ canicipawega ed wieonče qa wašna waštē tawa kin opeunkitonpi kta e hecon kin, he on wokiksuye owilanke šni wan kaga. Unkan Iye Tancan qa We kin eciyatohanhan wakiconzapi wakan wan unqupi ce. Eein hanhepi wan ed wiyołpeyapi qon ed aguyapi ieu; qa wopida eye cehan, yušpušu, qa waonspewicakiye cin wicaqu, qa heya; Ieu po, yuta po, de Mitancan kin ee ce, he niyepi on ehpemayaya: Miyeksuyapi kta e decec econ po. Iyececa ake wota ayaštapi qehan, Wiyatke kin ieu; qa Wopida eye cehan, wicaqu qa heya, De etanhā oowasin yata-

tkan po; de Wowahokiciye Teca ed Mawe niyepi on papsonpi kin ee ee, qu nakun wicota on, woahitani yutokan iyewicakicieyin kta e; tohan de datkanpi kta eca ed Miksuyapi ece, qa decec econ po.

Baptisma Wakan. Qa nakun Wakiconzapi tokeca wan eknaka, qa Baptisma wicaquunšipi. Ya po, Jesus eya, oyate owasin waonspewicakiya po, qa Ateyapi kin, Cinhintku kin, qa Woniya Wakan kin, Caje kin on baptisma wicaqu po. Tokakije waštē, qa towiconče telike cin, qa wowašake yuha kini, qa wowitan yuha wankan kikde cin, hena sdouunyanpi, qa hena Okodakiciye wakan kin ob unkiksuyapi kta iyounkipi.

9. Otokaheya Christ Okodakiciye Wakan tawa kin.

Jesus Christ Itancan unyanpi kin he wankan iyaye cin iyohakam waonspewicakiye cin hena Jerusalem ekta icicawin kdapi. Qa wankan tipi wanji tin iyayapi qa hed yankapi, Wahošiye wakan kin owasin tawaein wanjina wocekiye eyapi qa wakidapi, winyan kin hena om, qa Mary Jesus hunku, qa iye hunkawanjinwicaye cin hena koya. Anpetu iwikeemna zaptan kin (Pentecost Anpetu) wanna iyehantu, hehan iknuhanna, tate wan wašagya uye cin he iyececd, oqo wan małpiya kin eciyatohanhan hiyu, qa tipi okna yankapi kin oowasia ojuja. Unkan owasin Woniya Wakan kin on ojupina, qa wicaceji toktokeca on iapi, Woniya Wakan iewicakiye cin he iyececd. He ehan wicasa owoṭanna Juda wicasa kin hecapi, małpiya ihukuya oyate hiyeye cin etanhā Jerusalem ed tipi. Wicaho kin de otanin, unkan wicota ed mniciyapi qa inihani, otoiyohi iye iapi kin on, hena ia yukanpi he nakiłonpi kin heon. He ehan Peter wahokonwicakiye qa wicota toie kin wicadapi. Unkan tona oie kin iyuškinyan iepi kin hena baptismia wicaqupi; heced anpetu kin he ed wicanagi koktopawinge yan-ni ed opapi.

10. Jerusalem ed Okodakiciye wakan kin.

Otokahe ekta Jerusalem otonwe kin ed Okodakiciye wakan kin yanka. Omaka akenonpa hehanyan Wahošiye wakan kin Jerusalem ed ounyanpi. Tona opapi kin ekna woakinica wan yuke, ca heon etanhā wicohān okiyapi kta e Deacon šakowin wicakagapi. Christ opapi kin tokawicayapi kin šicaya wicakuwapi ece. Qa Stephen, Deacon kin etanhā ktepi. Ktepi kin ob koška wan Saul eciyapi ed najin. Iye tona Jesus opapi kin ohinni šicaya wicakuwa. Tka tohowind Damascus otonwe kin ekta ye qon Jesus Sanl akipa, unkan Saul šicaya wicakuwa kin yuhomnipi qa Wahošiye beca wan kaga. St. James, John sunkaku kin he nakun ktepi, qa St. Peter wokaške tipi kin okna eknakapi, tka Itancan kin taokni-

kde ein uši qa Peter ekdaku. Je-rusalem ed šicaya wicakuwapi kin iyohakab, waonspewicakiya kin enanakiya iyayayapi, St. Peter Samaria qa nakan Caesarea oton-we kin ekta ya, qa hed Cornelius akicita itancan wan heea baptismia qu, qa hetanhan Caesarea otonwe kin ed Okodakiciye wakan ieaga. St. James he Jerusalem ed Okodakiciye wakan kin on Bishop kagabi. Antioch otonwe kin ed Barnabas qa Paul (Saul) kici wicolan kin okiyapi.

11. *St. Paul Yewicaša ekta yesipi.*

Unkan Antioch ekta Okodakiciye kin ed wicaša wokcan, waon-spekiye ko, wanjikji yukanpi. Hehan Itancan kin cekiyapi qa wote šni unpi kin ieunhan, Woniya Wakan kin hey, Barnabas Saul kici wokicanye iwicaweco kin héon ewicamicikde po, eya. Unkan takuna yute šni wocekiye eyapi qa nape awicaputakapi, heced yewicašipi.

12. *St. Paul Yewicašipi Oici-man iokaheya kin.* Omaka A. D. 45 to 48.

Otonwe tona ekta yapi kin hena deepi, Antioch otonwe kin etanhān iyayapi qa Se-lucia, ekta iyohip, qa hetanhan Cyprus, ektakiya watom yapi, ibunnipi behan, ed yankapi qa omniciye tipi Juda oyate tawa-pi kin okna Wakantanka oie kin oyakapi. Hetanhan Paphos ekta iyohip. Ded St. Paul wicaša wan Elymas wapiye cin he iyopeya, qa Sergius Palos wicaša ksapa wan baptismia qu. Hehan Paphos etanhān, Pamphilia ed Perga ekta iyohip. Hehan Perga etanhān Antioch Pisidia, ed he ekta hip, qa hetanhan Ieronium ekta hip. Qa hetanhan Lystra qá Derbe, Lycania otonwe kin, hena ekta hip. Unkan otoiyohi ed hunkawicayapi kin wicakagapi, na wote šni woce-kiye eyapi qehan Itancan wicadapi qon he awanicakdakapi kta e icewicakiyapi.

13. *Jerusalem ed Omnickiye tan-ka kin.*

Omnickiye tanka kin taku on mniciyapi kin he dee: Ohan. 15. 1. He ehan wicaša wanjikji Juda ma-koce etanhān Antioch ekta yapi, qa hunkawanjinkiciyapi kin wahon-wieakiyapi, qa Moses toope kin eciyatuhān bawicahdayapi šni kinhan nipi kte šni ee, eyapi. Unkan Paul Barnabas kici hena wi-eakigepi, qa nina awicakinicapi. Hehan wiwicawangapi kin he on Paul Barnabas kici, qa iyepi kin etanhān wicaša tokeca wanjikji ko, Wahōsiyepi kin, qa hunkawieayapi kin Jerusalem ekta yankapi kin, hena ed wicayapi kta e konzapi. Omnickiye tanka kin he ed St. James itancar un. Unkan taku kin de econpi (Ohan. 15. 22). Hehan is iyepi kin etanhān wicaša wicakalnigapi kin heca, Judas qa Silas hunkawanjinkiciyapi kin ed wicaša okinuhan hena Paul qa Bar-

nabas kici, Antioch ekta yewicašipi kta e, Wahōsiyepi kin, hunkawicayapi kin, Okodakiciye owasin ko iyokipipi; qa heciya ayapi kta e kaked wowapi kagapi: (o. 24). Unkiyepi etanhān wanjikji iyayapi, qa wicoie on nagiyeniyapi, qa baničihdayapi, qa wicoope kin oyapapi kta ce, eniciyapi ee, na-unhōnpi; unkiye tohinni heyewi-eunšipi šni tka..... Woniya Wakan heced iyounkipi, waqinpi tokeca unkaniknakapi kte šni, tka dena taku owotanna kin hecekna-ka; Taku wakagapi wakiyušnapi, qa we, qa taku weye šni yutapi, qa wiinalmnapi kin hena itehan yeniciyapi kta. Hena itehanyan yaunpi kinhan tanyan ecanonpi kta. Tanyan yaunpi nunwe.

14. *St. Paul Yewicašipi Oici-man iinonpa kin.*

St. Paul Barnabas heciya: Tu-kted Itancan oie kin unkoyake ciqon ake otonwe otoiyohi ekta unye ca hunkawanjin wicunye cin wanwicunkdake ca, toked anpi kin sdodunyin kta ce, eya. Unkan Barnabas he is John Mark eciyapi, he yuha yapi kta cin. Tka he Pamphilia ekta elpwicayce ca wi-colitani kin ed owicape šni qon, heon etanhān St. Paul he yuha yapi kte cin he iyokipipi šni. Unkan he on kdokinicapi qa eced otoiyohi elpwicayip; unkan Barnabas Mark yuha Cyprus ekta watom iyaya. Tka Paul Silas kañinge ca, Wakantanka towaonšida kin kici un kta e hunkawanjinkiciyapi kin icekiyapi qehan, behan iyaya, qa Syria qa Cilicia opta iyaye ca okodakicie suta wicakaga. Hehan Derbe qa Lystra ekta iyohi, qa waonspewicakiyapi kin wanji hed un, Timothy eciyapi. Hehan Phrygia qa Galatia makoce opta iyayapi, qa Asia ed wicoie kin oyake kte cin Woniya Wakan kin teñinda eee. Hehan Mysia ekta hip, qa hetanhan Bithynia ekta ye wacinp, tka Woniya kin iyo-wicaki šni. Hehan Troas ekta hip, hehan Philipi ed hip unkan otonwe kin he ed winyan wan Lydia eciyapi, iye cante kin Itancan kin yuzamni, on Paul oie kin ana-goptan, unkan iye tiyoknaka kin ob baptismia icupi. Philipi otonwe kin ed Paul Silas ko wicakaska tipi kin ed knakapi. Unkan han-cokaya behan, Paul Silas kici Wakantanka cekiyapi, qa yatan do-wanpi. Unkan maka kin niua canean, qa tiyopa kin owasin kazanini iyaya ca, on pawicabtapi kin owasin bdecaban binkde. Unkan wicakaska tipi awanyagkiyapi kin kikta, qa tiyopa kin yuzamni han wanyaka, unkan wicakaska kin owasin kikdapi kecin, heon mazasagye ekdaku qa on içikte kta; tka Paul nina hoyekiye ca kiunničiye šni yo, owasin ded unkanpi ee, eya. Hehan petijanjan wan da qa tid iyaye ca cancanyan Paul Silas kici siha kdapi kin ed elipeciyia; qa tankan awicaya qa Itancan wani kta e toked ecamon

kta he ewicakiya. Unkan Jesus Christ Itancan kin wacinyan yo, heced nicine ob yani kta ce eciyapi, qa hehan baptismia qupi, ti-yoknaka owasin ko. Hehan Thes-salonika ed hip. Hehan Berea, qa Athens qa Corinth qa Ephesus ed hip. Hena iyohakab owasin pikiciyapi qa Jerusalem ekta icicawin kdapi.

15. *St. Paul Yewicašipi Oici-man iynamni kin, omaka A. D. 54.*

St. Paul, Timothy, qa Titus ob, Antioch etanhān yapi qa otonwe kin dena ekta hip; Galatia qa Phrygia ed otonwe kin, Ephesus, Troas, Philipi, Corinth, Assos, Mitylene, Trogylgium, Miletus, Patara, Tyre, Ptolemais, Caesarea, Jerusalem, hena owasin ekta hip.

St. Paul Rome otonwe ekta vita-wata okna ya, omaka A. D. 60. Julius akicita itancan St. Paul Rome ekta ahi, ieunhan otonwe kin dena ekta hip: Caesarea, Sidon, Cyprus, Myra Cnidus, Fair Hayens, Phoenix, Clanda, Melita, Syracuse, Puteoli, Appie, Forum, Rome. Rome otonwe kin ed A.D. 67 Emperor Nero eciyapi, St. Paul, Jesus opa kin on pabaksa.

ALEZA FO!

Anpao kin:

Mitakola wicaša wanji paha akotanhān hctanin kin iyccel e-yanwapaha kte lo. Lakota oyate el lecel wicolan econpi. Wicaša wanji iyotan witkokoke cin heca wicohan yuhekiyapi canna, heon oyate el wicohan šica ota kage lo. Yunkau he wašte hwo. Ateyapi unpi kiu hecel wicolan econpi yu-kin. He miyeca Ateyapi manke cin wicaša wašte kin he wicolan yuhewakiyin kta tka. Na hehan latota oyate el Wicaša wakan ewi-ekiyapi unpi ea lecel wicolan econpi. Eya wicaša ehanni hecapi ca wacekiye wicaša wicohan yuhewakiyapi eša cin tani wicohan qon he şogya waštelakapi canke owacekiye inapiškanyanpi on wicohan yušcapi. He miye ca Wicaša wakan manke cin koškalaka wan wašte wicohan yuhawakiyin kta tka. Hehan wicaša eya nañimala ošpaye içicaga unpi kin wicaša wan na koškalaka wan wašte wicohan yuha canna wicaša eya nañimala owevakankan okiciya škanpi qon hena eepica ean wan-jila yuwegapi kin iyecel otawanjila owevakankanpi canna wicaša naiš koškalaka eša wicohan yuha qon glušnape lo. Heconpi kin on awaštelakapi lo na hecel on Ateyapi na Wicaša wakan qon gnayan wi-cakuwape lo. Wan kola ableza po. Anpao napeciyuze lo.

Maka tašla, he miye.

Kolaunyanpi kin taku cajejate cin eciyatuhān wicaša na winyan unpi kin awacinp, wašte. Na wacekiye wicaša on eye cin he iyotan. Icin wicaša wakan unpi kin koškalaka wašte na wicohan wakan wicala hice cin heca etanhān škanwieakiyapi kta cinpi tka. To-

han heca iguipi canna cinpi šni, naiš okihipi šni, naiš wiši conala iyowalyapi na owicakhipi šni. Ehanni Hanna cineca yuhe cinhan Itancan he qu kta içiconza, yunkan yuhe cin ohakab hecon na wicaša icage cin hetanhān oyate el wicaša tanka heca, Samuel eciyapi kin hee. Tokaš wicaatkuku na wicahunku kin hena tona Okolaki-ciye wakan el wočiconze yuhapi kin he kiksuyapi unkanš Wakantanka etkiya wowaši econpi kte cin otapi kta tka, tka kola eye cin ogna kolakiciyapi šice yuke na on wicohan wašte yušice ota. (Kor. 15. 33)

Anpao.

Anpao kin:

Lehanl iapi conala miyecila-tonin kta iceciciyin kte lo. Eya April wi kin he el wokakije wanji el mahiyagle, yunkau wicincala wanji micitonpi na wizaptan ihunni hehanl wicokuje šica wanji hi-yagle. Yunkau icein oniya qon he wašakešni, yunkan anpetu tukte etu keša iwečiyukcan selececa can-na awicakeya takuni wacinwaye šni. Yunkan anpetu iyohila tuttel ewatonwe qon he toketu kte tanban Taku wakan wanji micinksi woniya qu he miciyuhanska nin ecanmi ye lo. Ho yunkan hinše lehanl wocante wašte omajula heon etanhān owaglakin kte lo. Spring Creek, S. D. el St. Andrew oaletka okolakiciye wanji lel in-yanke, yunkan koška wan awacin lieca ecceapi selececa na tiwahé mitawala el wočekiyecenpi na mi-cunksi Wakantanka oyie etanhān yankapi. Yamni lena wočekiyecenpi, na tokaheya wočekiyecakicieonpi na akiyagle, yunkan cu-wiokinibau selececa, na inonpa el ake sanpa iwašte, na iyamni el tanyeliči blihecaka okiwakalniga. Ho he mitakuyepi wakanheja mitawa kin he Taku wakan etan tanyan akisni awableza. Ho mitakuyepi lehanl okolakiciye wakan etan taku wašte slolyemakiyapi, heon etanhān iyuškinyan wagluotanin wačin, na eya okolakiciye nōpin hematanhan opeyakel waun. Ho yunkan lehanl okolakiciye wakan etkiya kitalase piyakese wicolan el iyomicipəstakin kta on opimičiyin kta wowiyukcan bluha, na eya lehanl wicolan kin leceet slolwaye lo, chantahan najin, yunkan le anpetu kin el ake piyā slolwaye keselececa. Ho eya lel koška tona Wakantanka ołlateya wowaši econpi kin lena taku wašte slolyečiyapi kta wowaši econpi na taku onšike ciu hena slolyapi kta wowaši econpi lakaš wanna jicyapi. Ho yunkan lehanl boksila onmašike kin iyemayanpe lo, yunkan icin hecel waonspēciyapi lakaš hececa. Ho yunkan ikce oyate egnalica wati yunkan wicaša wašte keiçiyapi otapi, yunkan tokin tuwa onšike ciu hena el ewicatonwanpi šni yo eye lakaš onmašike cin el ematonwanpi šni, ho eya lel şicaya epe selececa tka ake hecetuwalaka. Ho eya tohani Anpao el wowa-glake šni, ho hecel tokata epin kta tka wicolan wašte on epin kta letan tokata taku hececa on homatanin kta iteka. Ho hecel eya maka sintomniyan Wakantanka el wowaši ecanonpi qon hena iyuha iteciyuwintapila se wicolan wašte owaglake kin heon etanhān. Ho hebanyan epi wacin, heon etanhān tona Anpao kolayayapi qon hena oyasin cantewašteya napeciyuzape lo. Nitakolapi wanji onšika iyeyapi qon he miye.

Agna inyanke Ernest.